

《会议系统电及音频的性能要求》

GB/T15381—94

国家技术监督局 1994—12—28 批准 1995—08—01 实施

Electrical and audio requirements For the conference systems

本标准等效采用国际标准 IEC 914 《会议系统电及音频的性能要求》。

1 主题内容与适用范围

1.1 主题内容

本规定了各种型式有线和无线会议系统的最低要求及其音频设备的基本音频性能要求，以保证在正常工作状态下的互换性和最佳性能；还有利于确定和比较不同会议系统的质量，且可由这些系统技术要求中列出的性能决定其合适的用途。

1.2 适用范围

本标准适用于会议系统和组成这个系统的各个部分，或用作该系统的辅助设备（耳机、传声器、放大器等设备）。

2 引用标准

GB 2018 磁带录音机测量方法

GB 2421~2424 电工电子产品基本环境试验规程

GB 3100 国际制及其应用

GB 5465.1 电气设备用图形符号绘制原则

GB 5465.2 电气设备用图形符号

GB 6832 头戴耳机测量方法

GB 7159 电气技术中的文字符号制订通则

GB 8898 电网电源供电的家用和类似一般用途的电子及有关设备的安全要求

GB 9001 声频放大器测量方法

GB9396 扬声器主要性能测试方法

GB 9401 传声器测量方法

GB/T 14197 声系统设备互连的优选配接值

SJ/T 10444 电声学名词术语

SJ/Z 9141.2(IEC 574—3) 视听·视频和电视设备与系统 第3部分：视听系统中设备互用连接器

SJ/Z 9141.3(IEC 574—3) 视听·视频和电视设备与系统 第4部分：系统中设备互连的优选配接值

3 术语

3.1 人员 persons

3.1.1 代表 delegate

具有发言和收听设备的与会者。

3.1.2 译音员 interppreter

通过翻译系统将一种口语口译成一种或多种其他语言的人员。

3.1.3 操作人员 operator

操作控制设备和视听设备,调换录音机的磁带、监听送到译音员和代表声音质量的人员。

3.1.4 技术人员 technician

能完成操作人员的职能,还要在判断和修理设备故障方面受过培训的人员。

3.1.5 听众 audience

在会议上不发言,而只有收听设备的人员。

3.2 耳机 earphones

3.2.1 头戴耳机——传声器、头戴送受话器 headset

由传声器(送话器)和头戴耳机(受话器)组成的装置。

3.2.2 耳挂式耳机 ear shell

挂在人耳上的耳机。

3.3 通路 channels

3.3.1 原声通路 floor channel

原声通路是分配发言者(代表、主席、或演讲人)讲话的音频通路。

在会议同声传译系统(CSIS)和语言分配系统设备(LDS)R的所有通路选择器上,原声通路用“O”或“OR”(原声)来标志。

当某一通路的语言与原声通路的语言相同时,则该通路也可用来作原声语言分配。

3.3.2 译音路通路 language channel

译音语通路是一种分配指定语言的音频通路。

在会议同声传译系统和语言分配系统设备的所有通路选择器上,用“1、2、3……”来标注译音语言通路。

3.3.3 呼叫通路 call channel

呼叫通路是一个从译音员到主席、发言者到操作人员处,或从操作人员到主席或发言者处,传输信息的音频通路。

3.4 系统 systems

3.4.1 自动系统 automatic system

在自动系统中，传声器由代表操作，但在会议同声传译系统中，操作人员可以优先控制。

3.4.2 手动系统 manual system

在手动系统中，传声器由操作人员操作控制。

3.5 会议室的排列 conference room configurations

3.5.1 圆桌形式 round table configuration

代表们围着一张桌子或一组桌子就座，全体代表都能参与会议。

3.5.2 讲堂讨论形式 seminar configuration

演讲者能在房间前面的一个讲台或桌子前讲话，那里还有一张为主席而设的桌子或操纵台。代表面向讲台就座。

主讲者和在座的主席、委员及代表都能不间断地参与讨论。

3.5.3 演讲形式 lecture configuration

演讲者能在房间前面的一个讲台或桌子前发言，那里还有一张为主席而设的桌子或操纵台听众面向房间前面就座。

发言者和在座的主席或委员能连续地参加讨论，听众能在一定限度内提问和讨论。

3.5.4 记者招待会形式 press conference configuration

一个或几个发言者在房间前面的讲台前发言，与会者面向讲台就座。发言者能对与会代表发表他的讲话，而代表能在一定限度内提问和讨论。

3.5.5 委员会（代表会）形式 parliament configuration

演讲者能在房间前面的讲台上发言，代表面向讲台就座。演讲者能对代表发表他的讲话，而代表能在一定限度内提问和讨论。

3.6 典型的会议系统 typical conference systems

——会议传声器系统（CMS）和会议讨论系统（CDS）。

——会议译音系统（CIS）。

——语言分配系统（LDS）。

——会议表决系统（CVS）。

3.6.1 概述

通常可用三种不同型式的安装方式。

a. 固定式：在固定式中，设施是可移动的或固定的，电缆是固定安装的，系统中的某些设备可固定安装在设施中，或放在桌子上。

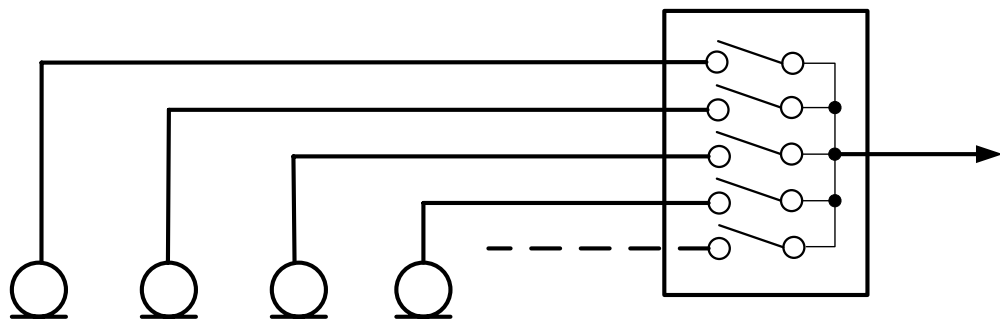
b. 半固定式：在半固定式中，设施是可移动的或固定的，电缆是固定安装的，系统中的某些设备可固定安装在设施中，或放在桌子上。

a. 移动式：在移动式系统中，所有的设备，包括电缆的敷设都是可插接的和移动的。

3.6.2 传声器系统 microphone systems

3.6.2.1 会议传声器系统 conference microphone systems

会议传声系统是一个集中控制的可供全体代表在会议中使用的单通路系统（见图 1）。在这个系统中传声器的数目通常比代表的数目要少，且常用各种类型的传声器。



3.6.2.2 会议讨论系统 conference discussion system

会议讨论系统是一个可供代表和主席分散自动或集中手动控制传声器的单通路声系统（见图 2。）

在这个系统中，所有参加讨论的人，都能在其座位上方便地使用传声器，通常是分散扩声的，由一些发出低声级的扬声器组成，置于距代表不大于 1m 处。也可发使用集中的扩声，同时应为旁听者提供扩声。

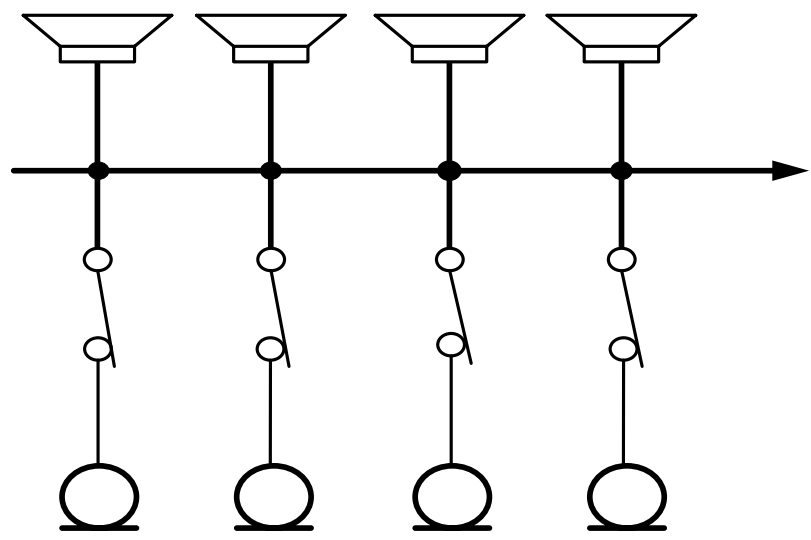


图 1

在会议传声系统和会议讨论系统这两个系统中，有些传声器可能同时工作，但这不应使声级明显地下降。这两个系统均应具有供录音（开盘式或盒式）和接入扩声系统的输出。

有供电视新闻媒介的声音分配中心（MSDC），电话会议和同声传译系统的互连装置也是合理的。

3.6.3 会议同声传译系统 conference simultaneous interpretation system

会议同声传译系统是由传声器系统（CMS/CDS），译音员设备和音通路或多通路语言分配系统（LDS）所组成。会议同声传译系统有两种类型：

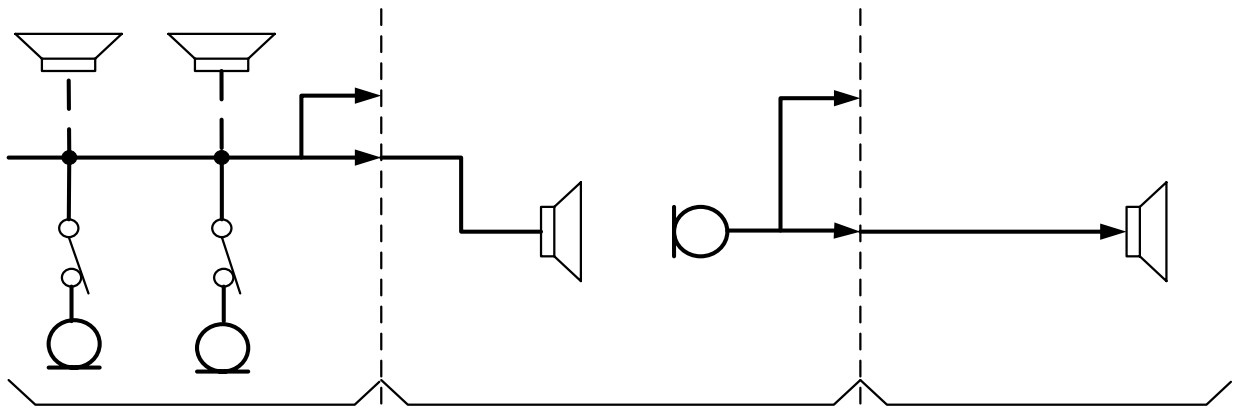
a.单通路会议同声传译系统 single channel CSIS

在单通路会议同声传译系统中，译音语是经由一个单通路语言分配系统分配给代表的。此时原声可以用扩声系统来分布。因此，最多能用两种语言（见图 3 a）。

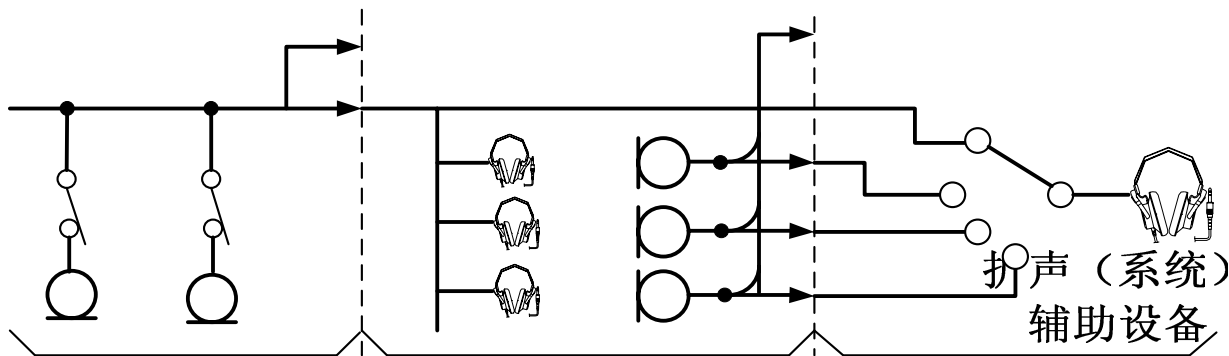
任何时候，处于工作状态的传声器应限制为一个。

b.多通路会议同声传译系统 multi-channel CSIS

在多通路会议同声传译系统中，译音语和原声是通过各自的语言分配系统通路分配给代表的。因此，可以使用两种以上的语言，最多语言数则决定于可提供的通路数（见图 3 b）。



任何时候，处于工作状态的传声器应限制为一个。



3.7 语言分配系统 language distribution system

在单通路会议同声传译系统中，语言分配系统是用来把译音员的译音语言分配给代表的。

在多通路会议同声传译系统中，语言分配系统是用来把发言者的原声和译音语言分配给代表的。

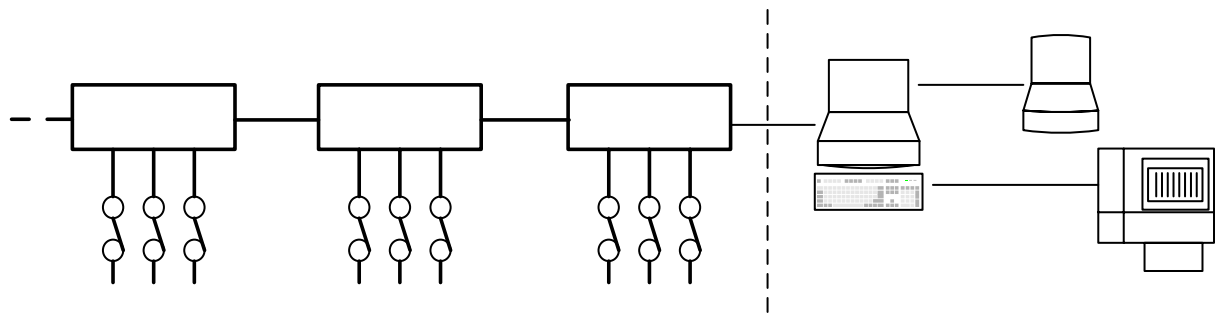
每种译音语需要有自己的语言通路，也可有一个备用通路。

可采用各种语言分配系统，但集中在二个主要类型：

- a.有线；
- b.无线（感应式、无线发射式、红外线式）。

3.8 会议表决系统 conference voting system

会议表决系统是一个与分类表决终端网络连接的中央控制数据处理系统，每个表决终端至少设有 3 种可能的选择：同意、反对、弃权（见图 4）。



中心控制台可供主席或工作人员来选择和开动表决程序。在表决结束时，最后的累计将清楚地显示给主席、工作人员和代表。标准的表决程序是：

- a.秘密表决，不能逐个识别表决的结果。
- b.公开表决，能鉴别出每个表决者及其表决结果。

结果的显示是可以选择的，可以选择：

直接在表决进行中，显示各个中间结果，在预先选定的表决时间终止时，显示最后的结果。

延时显示：不显示中间结果，只在预先确定的表决时间终止时，显示表决的最后结果。

可以预先选定表决的持续时间，可以限时限定在 30 s、60 s、90 s 等。或者不予限定（即由主席决定表决的终止）。

推荐的附属设备有：

大型显示器（所有代表都能看见）：显示总的表决结果和/或各自的表决结果。

视频显示器：显示累计的表决结果和/或各自的表决结果。

打印机：打印出总的表决结果和/或各个的表决结果、以及全部表决数据的文件。

4 设备的最低要求

代表表决系统

4.1 概述

图 4

4.1.1 指示器的色标

典型会议系统设备上的指示灯或发光二极管，应该使用下列颜色：

红：“亮”时表示传声器“接通”。“不亮”时用来表示传声器“断开”的状态。

红：输出通路已被占用。

绿或黄：表示其他功能。

4.1.2 指示器尺寸和亮度：待定。

4.2 传声器系统（CMS 和 CDS）

4.2.1 概述

为了有效的参与会议议程，应提供给代表或听众一些传声器。在会议传声器系统（手动控制）中，优先采用下列传声器：

- a.台式（立式）传声器；
- b.落地式（立式）传声器；
- c.指挥台/讲台（立式）传声器；
- d.钮扣/项链（颈上）传声器；
- e.自由伸缩（）活动的传声器；
- f.流动式（手持式）传声器；

在会议分配系统中（自动或手动控制），采用下列传声器：

台式（立式）传声器；

落地式（立式）传声器；

传声器型式可根据会议室的排列形式（见 3.5 条）来选用。

优先使用表 1 列出的传声器。

表 1

| <div>3.5</div> | | | | | | |
|----------------|---|-----|---|---|-----|----|
| | D | P/D | P | P | D P | L= |
| | — | L | L | — | L | D= |
| / | A | P | P | — | — | A= |
| | — | — | A | A | A | P= |
| / | — | — | A | — | — | = |

4.2.2 会议讨论系统台式传声器的功能

4.2.2.1 主席、代表传声器的控制装置；所有的主席和代表的传声器组件上，都需要一个“传声器工作按钮开关”。

若不用“举手”方法，在手动控制系统中的所有代表传声器装置上，需要设有一个“请求”按钮开关。

建议所有的主席台传声器都设一个“优先按钮开关”。

4.2.2.2 可以选用综合在传声器装置的扬声器，以适当的声级，为 1~2 个代表提供原声通路。

4.2.2.3 所有型式的传声器装置上都需要一个传声器状态指示器，对发言者提示其传声器是接通的。也可以帮助主席，其他代表、译音员和操作人员确定发言者的位置。

4.3 译音员设备

4.3.1 概述

每个译音室内，应为每个译音员提供独自の收听和发言控制器，连同相应的指示器。

控制板/装置应位于监视窗和工作面之间，以求占用最小的面积。

该控制板/装置不应阻挡译音员和会议大厅之间的视线和妨碍工作台面。

4.3.2 功能和控制装置

只有在 **4.3.2.3**，**4.3.2.4**，**4.3.2.5**，**4.3.2.9**，**4.3.2.10** 条和第 **4.5** 条中的功能和控制装置适用于单通路会议译音系统。

而下述的所有功能和控制装置全都适用于多通路会议译音系统。

4.3.2.1 输入通路选择器

选择器应平滑地动作，不产生机械或电的噪声，操作这些控制装置时，在两个通路间不应出现短路。

4.3.2.2 输入通路预选器

为了保证可靠和及时地把原声通路转接到译通路，应个钮子开关，在一般情况下它接入原声通路。当扳动开关在转译位置上时，输入通路就置位于通路选择器上。**4.3.2.3 音量控制器**

应使用对数式电位器来调整收听电平，使得在整个控制范围内都有听得见的效果。

4.3.2.4 音调控制器

应设置连续可调降低低音电平的控制器，在 125Hz 的电平与 1kHz 的比较，至少可压低 12dB。

也可以设置连续可调提升高音电平的控制器，8 kHz 的电平与 1 kHz 的比较，至少可提升 12 dB。

4.3.2.5 头戴耳机/头戴耳机—传声器的终端设备

每个译音员需要一个头戴耳机/头戴耳机—传声器的连接器插口，对固定设备该插口宜设在工作面的下方、工作台的左面。而对移动式设备则宜设在译音员控制盒上。

输出端应有防短路保护。

4.3.2.6 监听扬声器（移动系统任选）

监听扬声器的功能是在译音室“暂停译音”时允许译音员暂时摘下其头戴耳机一传声器，继续会议的进程。

监听扬声器应重放原声通路的声音，当同一译音室的任一个传声器工作时，该扬声顺应立即无声；它需有自己的音量控制器。

4.3.2.7 输出通路选择器

a.多通路会议译音系统正常工作时，每个译音室各分配一种语言。也就是每个译音室各工作在一个输出通路上。

然而，常常需要同一个译音室工作在两个或更多个输出通路上。在这种情况下，可以经这些输出通路把两种或更多种语言交替的送出。因此，控制台最少应有选择两个输出通路的装置。

为此目的，可采用下列系统：

（1）AB 选择

可选择两个通路中的任一个(A 或 B)。在译音员控制盒上选择输出通路，该译音室的译音员就实现从 A 转换到 B，或者从 B 转换到 A。可以有两种预选 A 和 B 通路的方法：在译音员控制盒上，或在操作人员的控制台上。

（2）多通路选择

可以选择任一通路；

由译音员在译音员控制盒上直接选择输出通路

b.占用通路的

当几个译音室共同操作在一个给定的输出通路时（例如从法语和德语译音室都译成英语），需要有一光学的指示，以指示该通路已被占用。当某一译音员的传声器工作在此通路上，该指示就应显示在接入该通路的所有译音员控制盒面板上。

当该通路空出时（即没有传声器在通路上工作）这个指示（是一个发光二极管）就应立即消失。

为了满足这个功能，该指示器不得在选择该输出道路时、而应在传声器接通时点亮。

c.互锁

如果设置两个或更多的通路，要有互锁性能，以防止重复占用某一级定的通路。

d.语种符号

语种的符号应紧靠通路的选择键。

4.3.2.8 主席、演讲者、操作人员的呼叫通路（移动设备可任选）

在会议过程中发生故障时（例如代表不用传声器就开始发言或其他紧急情况），译音员

应能通过接有监听扬声器的专用线路，小心地通知主席和/或演讲人。

不论传声器开关处于何种状态，应有一个专用的按键使该叫线路工作。

这种指示也可送给操作人员。

4.3.2.9 传声器接通键

传声器通/断开关控制传声器接入输出通路。如果把接入一个通路的所有译音员传声器都断开，则原声就自动地接入该通路。

供两位译音员使用的控制台上，传声器控制器可以组合在一个开关上。

4.3.2.10 暂停键

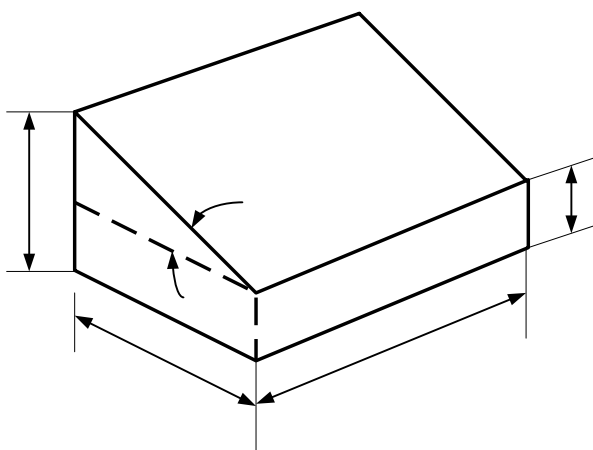
一个自复位键应能切断译音员的传声器信号，而不接回到原声通路（见 4.3.2.9 条），但必须熄灭传声器状态指示器。

4.3.2.11 传声器状态指示器

每一个传声器点应占设置一个信号灯或发光二极管，以指示传声器的“接通”状态。

4.3.3 译音员控制台/控制板

4.3.3.1 自立式控制台（见图 5）



控制台宽 W: $<250\text{mm}$:

或: $<400\text{mm}$ 为双译音员控制台

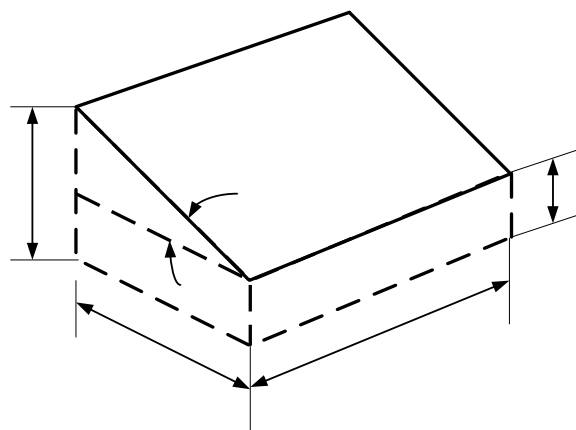
控制台深 D: $<210\text{mm}$ 。

控制台高 H: $<150\text{mm}$

面板倾斜角 α : $10^\circ < \alpha < 45^\circ$ 。

前高 h: $10\text{mm} < h < 50\text{mm}$ 。

4.3.3.2 固定嵌入式面板（见图 6）



d_2

面板宽 W : $<300\text{mm}$:

或: $<400\text{mm}$ 装有扬声器。

或: $<600\text{mm}$ 为双译音员用面板。

α

面板深 D : $<210\text{mm}$

面板倾斜角 α : $0^\circ \sim 15^\circ$ 。

装入深度 $d_1 < 130\text{mm}$:

D

$d_2 < 40\text{mm}$ 。

4.3.4 译音员设备的说明

4.3.4.1 收听（输入）部分（供短个译音员）

图 6 固定

a. 通路选择器（4.3.2.1 条）

b 通路预选器（4.3.2.2 条）

c 音量控制器（4.3.2.3 条）

d 音调控制器（4.3.2.4 条）

e 头戴耳机/头戴耳机—传声器连接器（4.3.2.5 条）；

f 监听扬声器（4.3.2.6 条）；

（每个译音室至少一个，移动式系统则任选）。

4.3.4.2 头戴耳机/头戴耳机—传声器

a. 每付头戴耳机由两个耳挂式耳机组成。（插入耳内的听诊式或耳机罩式耳机不适用）。

b. 最大重量: 每付头戴耳机重 150g ; 每付头戴耳机——传声器重 250g (塞绳重量除外)。

c. 带 1.5m 长的软电缆, 终端连接无锁的插头 (头戴耳机)。

d. 最大头环压力: 2.5N (建议头环要可调)。

4.3.4.3 发言（输出）部分

a. 输出通路选择器（4.3.2.7 条）；

b. 传声器接通键（4.3.2.9 条）；

- c.传声器接通键（4.3.2.10 条）；
- d.传声器状态指示器（4.3.2.11 条）。

4.3.4.4 传声器

a.每个译音员配置一个单指向传声器，或者在移动式设备中，3 个译音员配置 2 个单指向传声器。

- b.带 1.5m 长的软电缆。
- c.能有效地隔离机械振动。
- d.头戴耳机——传声器（任选）

每个译音员有一个头戴耳机——传声器（以代替头戴耳机和传声器）。

4.3.4.5 其他设备

- a. 主席、演讲人、操作人的呼叫通路（移动设备任选。）（4.3.2.8 条）。
- b. 通讯员呼叫键（任选）。

4.4 代表的收听设备（语言分配系统中的设备）

4.4.1 收听器

收听器有二种型式：有线的和无线的。虽然可用各种的传送技术，但通常只有下列性能和元器件是认可的。

4.4.1.1 有线收听器

- a. 收听器放在或装在会议桌/椅子上成一整体。
- b. 控制器的布置应符合人机工程学的要求。
- c. 音量控制器。
- d. 通路选择器（单通路不适用）。
- e. 原声能路监听扬声器（任选）。

4.4.1.2 无线收听器（接收机）

- a. 放在桌子上或便携式。
- b. 控制器的布置应符合人机工程学要求。
- c. 音量控制器。
- d. 通路选择器（单通路不适用）。
- e. 最大重量：200g。
- f. 一次充电或电池的最小工作寿命，15 h。

4.4.2 头戴耳机

代表的耳机应考虑下列要求：

- a. 代表感觉舒适：

声学上：声音重放的质量和噪声的隔离；

物理上：重量和可靠性；

卫生；

配接：电声换能器在电气和机构上应与系统配接。

b. 电缆长度应大于 80cm。

注：可供使用的头戴耳机的型式，例如：头戴耳机、插入式耳机、贴耳式耳机、耳卓式耳机、耳挂式耳机、听诊式耳机等。

4.5 技术人员的设备

4.5.1 技术人员设备的综述

技术人员室内应有：

按照 4.5.3 条的控制设备和/或设备立柜；

按照 4.3.4.5 条向主席呼叫通路用的传声器；

按照 4.3.4.2 条的头戴耳机或头戴耳机—传声器；

录音设备；

视听设备；

扩声设备。

4.5.2 技术人员室

如设置技术人员室，应做一个推拉式的前窗。

无论它有无固定设备，应至少有一间技术人员室。就其他情况而论（半固定的或移动的译音室，不论有无固定设备），也建议有一间固定的技术人员室；如无可能，则房间的面积应足够供人员和设备用。

4.5.3 控制设备

控制设备能使技术人员按会议程序及主席的指令监听和控制会议室内所有的传声器和译音系统的功能。

由译音员到技术人员和从技术人员到主席、演讲人可以有呼叫通路。

4.5.4 传声器工作方式

可采用下列传声器工作方式：

- a. 代表或技术人员能用传声器座上的按钮或用控制设备（一个比控系统）开启传声器；
- b. 代表有一个“请求发言”按钮，发信号给技术人员，但后者拥有是否开启传声器的权利；
- c. 只有排队和按顺序接通的系统；
- d. 自动排队和按顺序接通的系统；
- e. 主席的传声器能优先或不优先工作。

4.5.5 状态监视

在控制设备上可以监视下列功能：

- a. 各个请求和已开启的代表传声器；
- b. 是译音室还是原声通路接入语言通路。

4.5.6 音频监听和监视

- a. 用头戴耳机。此外，如果需要的话，可加用所有通路的扬声器；
- b. 用节目电平指示器（对自动控制系统为任选），连续指示原声通路的电平，也能指示每一译音通路的电平。

4.5.7 音量控制

每个通路的音量应能分别控制（自动音量控制的系统除外）。

4.5.8 辅助装置

a.对附加信号可能提供辅助输入装置，例如，附加的传声器系统、磁带录音机、电影或电视的声音通路。

b.辅助输出装置可把原声通路接到扩间系统，把一个或多个通路接到广播设备，把所有通路接到录音通路等。

5 音频设备的电性能要求

5.1 一般要求

5.1.1 测量方法

声系统设备的测量，如头戴耳机、头戴 耳机——传声器、扬声器、放大器等，应按照国家声系统设备中有关部分所述的测量主法进行，如 GB 6832、GB 9401、GB 9396、GB 9001 等；磁带录音机的测量则按 GB 2018。

5.1.2 单位

本标准采用 GB 3100 所规定的国际单位制（SI 制）。

5.1.3 标记及其符号

5.1.3.1 标记

端子和控制装置应适当标记以鉴别其功能特性和极性。

标记应能校对控制装置，并按用户说明书中给出的资料以足够的准确性识别控制装置的位置。

5.1.3.2 标记的符号

标记最好由国内易懂的文字符号、记号、数字和颜色组成。并符合 GB 7159 和 GB 5465.1～5465.2 的要求。

不包含在上述标准中的标记，必须在用户说明书中说明。

5.1.4 人身安全和防火灾蔓延

设备的人身安全和防止火灾蔓延应符合 **GB 8898** 标准。

为了防止使用者暴露在高声级中，系统中须有限制最大声级的措施，其声压级不应超过 **105 dB**(以 **20 μ Pa** 为基准)。

5.1.5 测量的环境条件

在下列温度、湿度以及气压极限范围内的任一组合的条件下来进行测量和机械方面的检验：

环境温度：**15~35 $^{\circ}$ C**；

相对湿度：**45%~75%**；

气压：**86%~106kPa**。

以上是设备必须符合的环境条件。超过这个范围设备可以工作，但不要求符合其全部特性，并可允许在更为极端的条件下贮存设备。

如制造厂认为需要，也可规定与上述不同的环境条件，但这些条件须从标准 **GB 2421~2424** 中选取，测试应在这些条件下进行。

5.1.6 干扰

5.1.6.1 无线电干扰

a. 对电磁场的抗扰度

会议系统可能受到无线电干扰，判断系统有无抗无线电干扰的适当保护能力，其方法如下：系统处于电磁场强度为 **1 V/M** 干扰下，在 **30~50kHz** 之间的任一载频上，一个 **1kHz** 调制频率、调幅度为 **30%** 的调幅波、并以额定输入电平的信号与干扰电平之比应大于 **40dB**。

b. 会议系统引起的干扰

会议系统可能是一个无线干扰源。因此，会议系统应服从法令的要求。

5.1.6.2 对磁场的抗扰度

判断系统有无抗磁场干扰的适当的保护能力，其方法如下：以一个频率在 **50Hz** 时为 **1A/m**，频率在 **150Hz** 时为 **0.2A/m**，频率在 **250k Hz~20kHz** 之间为 **0.1A/m** 磁场强度的外部干扰源，所产生的 **A** 计权噪声电平，至少应低于额定输入电平 **40dB**。此要求不适用于会议系统中使用感应线路输入的头戴耳机。

5.1.6.3 对光的抗干扰度

用光作为讯号载体的系统，应能在日光或钨丝灯光 **1klx** 的照射下，满意地工作。若必须使用红外传输系统，应避免采用高频激励的照明系统。

5.1.7 会议室的要求

会议室的声学要求，应有助于语言的传输。在通风和照明这些固定设备工作时，其空场

环境噪声应不超过 40dB(A 计权)声压级。会议室的译音室的技术要求，见《同声传译室的一般特性和设备》。

注：《同声传译室的一般特性和设备》。广播电影电视部设计院译自 ISO 2603（1983）。

5.1.8 互连用的连接器

系统互连用的连接器，见 SJ/Z 9141.2（IEC 574—3）。

5.1.9 电配接值

电配接值应按 GB/T 14197 标准和 SJ/Z 9141.3（IEC 574-4）。

5.1.10 规定的特性

用户在购置系统前应可使用本标准表 4~11 中所列出的特性。正如与本标准有关的某些国标所规定，会议系统各设备的特性分类，应按 GB 9001，GB 9401,GB 6832 的规定。

5.2 音频性能要求

5.2.1 概述

本条规定了会议系统应满足的音频性能要求，并规定作为分立装置的传声器、头戴耳机、传输链路（见图 7 和表 2）以及与一般传输链路组合的传声器（见图 7 和表 3）的特性。这里所指的传输链路是包括链路输入到输出之间的所有设备（放大器、控制器和最长有 10m 任何规格电缆的链路）。

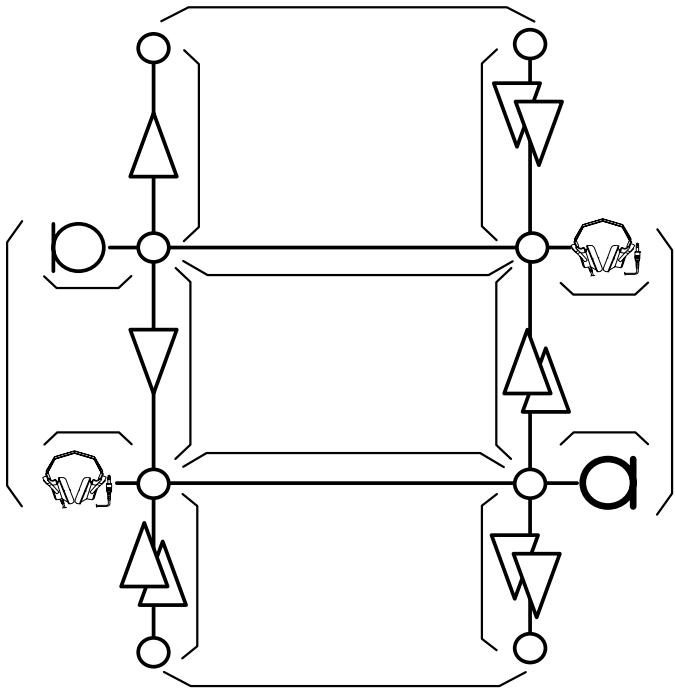


表 2 分立装置

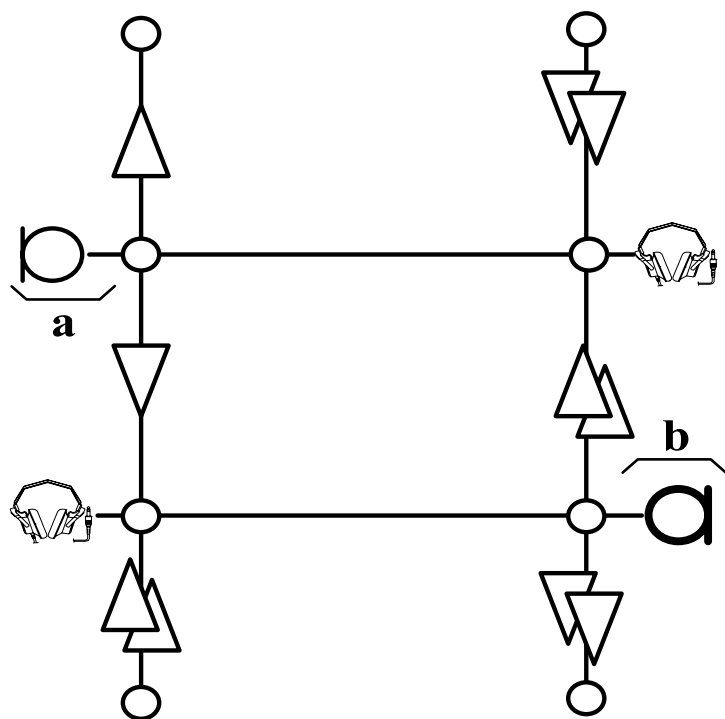
| 项 目 | 说 明 | 条 款 |
|-----|---------------------|-------------|
| a | 代表传声器 | 5.2.2 |
| b | 译音员传声器 | 5.2.2 |
| c | 代表头戴耳机 | 5.2.3、5.2.4 |
| d | 译音员头戴耳机 | 5.2.3 |
| e | 代表传声器到译音员头戴耳机的传输链路 | 5.2.5 |
| f | 代表传声器到代表头戴耳机的传输链路 | 5.2.6 |
| g | 译音员传声到代表头戴耳机的传输链路 | 5.2.6 |
| h | 译音员传声器到译音员头戴耳机的传输链路 | 5.2.5 |
| i | 到译音员头戴耳机的辅助设备输入链路 | 5.2.5 |
| j | 到代表头戴耳机的辅助设备输入链路 | 5.2.6 |
| k | 代表传声器来的辅助设备输出链路 | 5.2.7 |
| l | 译音员传声器辅助设备输出链路 | 5.2.7 |

表 3 组合装置

| 项 目 | 说 明 | 条 款 |
|-----|---------------------|-------|
| a~e | 代表传声器和译音员头戴耳机的传输链路 | 5.2.8 |
| a~f | 代表传声器和代表头戴耳机的传输链路 | 5.2.9 |
| a~k | 代表传声器和辅助设备输出 | 5.2.8 |
| b~h | 译音员传声器和译音员头戴耳机的传输链路 | 5.2.8 |
| b~g | 译音员传声器和代表头戴耳机的传输链路 | 5.2.9 |
| b~l | 译音员传声器和辅助设备输出 | 5.2.8 |

5.2.2 传声器（见表 2 中的 a 和 b 项）

性能要求和测量方法见表 4，示意图见图 8。

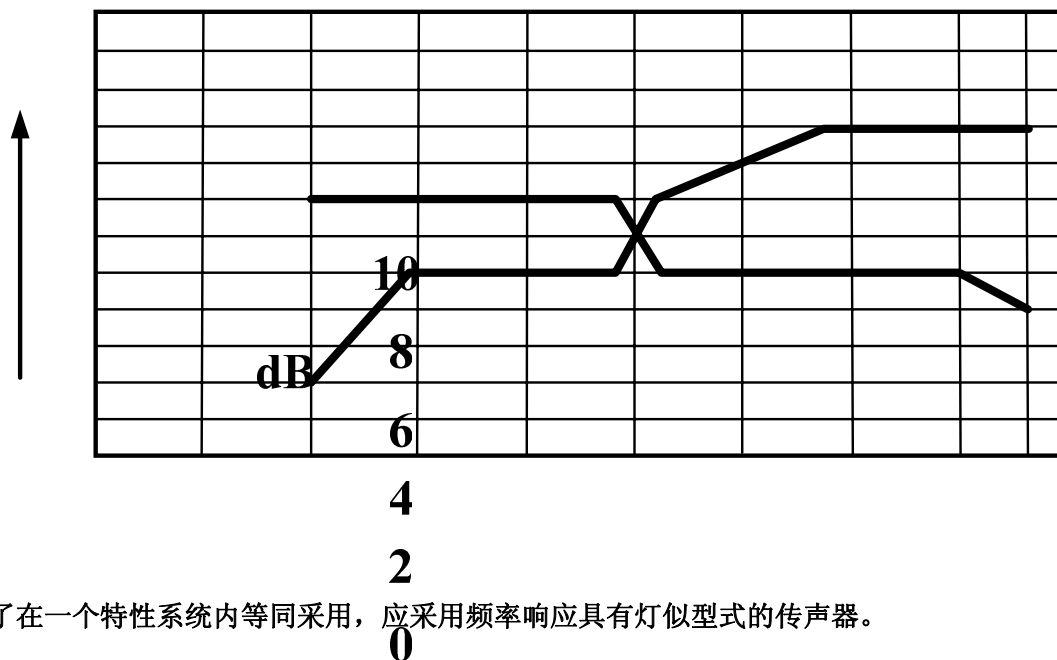


8

表 4 传声器指标

| 条 款 | 特 性 | 测量方法 | 要 求 |
|---------|---------------------|---|---|
| 5.2.2.1 | 频率响应 | 按 GB 9401 中第 9.1 条的方法，测量在 125Hz~12.5kHz 频率范围内的频率响应 | 典型频率响应在图 9 给出的允差范围内(见图下注)。任一个传声器的频率响应曲线对应于它的典型频率响应能许偏差为 $\pm 3\text{dB}$ |
| 5.2.2.2 | 自由场灵敏度 | 按 GB 9401 中第 7.2 条的方法测量自由场灵敏度 | 80dB (以 $20\mu\text{Pa}$ 为基准) 声压级的灵敏度应达到所对应的传输链的额定输入电平。并且任一个传声器的灵敏度对应于它的 1kHz 额定灵敏度之差不得超过 $\pm 3\text{B}$ |
| 5.2.2.3 | 指向性图案 | 按 GB 9401 中第 10.1 条的方法测量 $30^\circ\sim 120^\circ$ 之间，频率范围为 250Hz~8kHz 内的指向性频率特性 | 非轴向频率响应与轴向频率响应曲线在 1kHz 重合后，两曲线相比其偏差不得超过 $\pm 4\text{dB}$ 。当任一入射角和某一频率的灵敏度低于相同频率轴向灵敏度 12dB 以上时，则此角度该频率的响应偏差就忽略不计 |
| 5.2.2.4 | 正向一无规入射灵敏度指数(指向传声器) | 按 GB 9401 中批 10.2 条的方法，测量在 125Hz~8kHz 频率范围内的正向一无规入射灵敏度指数 | $\geq 3\text{dB}$ |
| 5.2.2.5 | 固有噪声引起的额定等效声压级 | 按 GB 9401 中第 12.1 条的方法，测量固有噪声引起的额定等效声压级 | $\leq 25\text{dB}$ (以 $20\mu\text{Pa}$ 为基准)有效值(A 计权) |
| 5.2.2.6 | 总谐波失真(过载状态) | 按 GB 9401 中第 11.2 条的方法测量在 250Hz~8kHz 频率范围内、过载声压级最高达 110dB (以 $20\mu\text{Pa}$ 为基准) 声压级下的总谐波失真 | $\leq 1\%$ |

图 传声器



注：为了在一个特性系统内等同采用，应采用频率响应具有灯似型式的传声器。

5.2.3 贴耳式耳机（见表 2 中 c 和 d 项）

性能要求和测量方法见表 5，示意图见图 10。

注：优先用产联连接的头戴耳机。

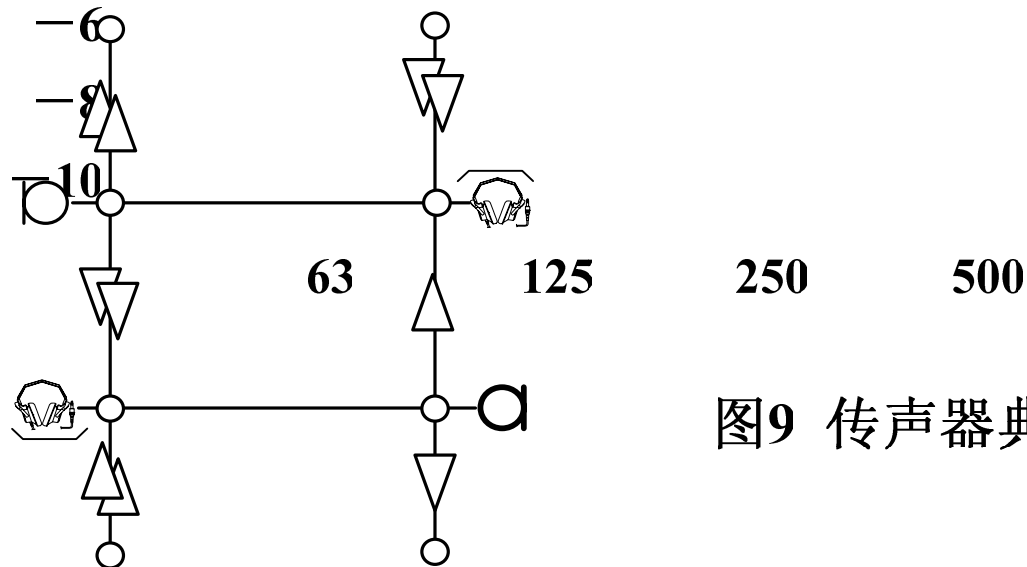
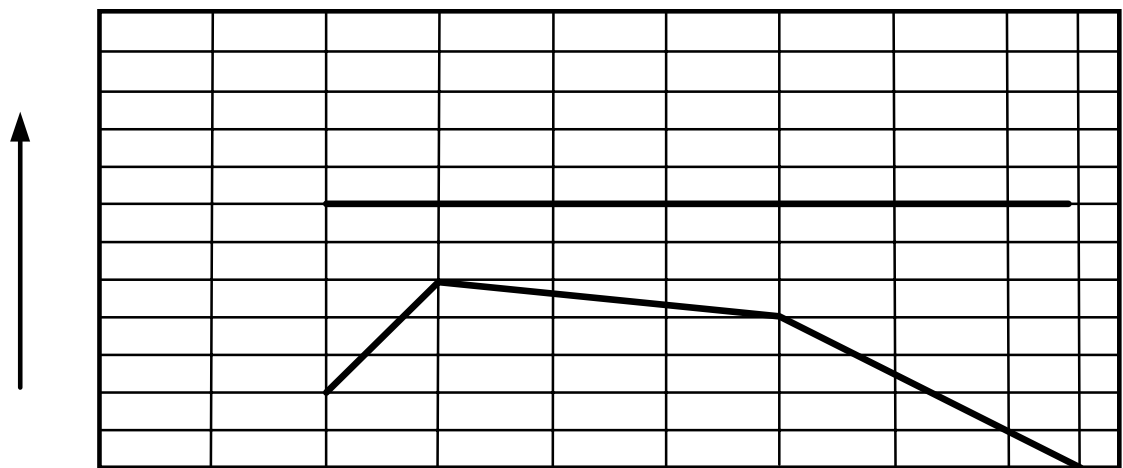


图9 传声器典

表 5 耳机性能

| 条款 | 特性 | 测量方法 | 要求 |
|---------|--------------|---|--|
| 5.2.3.1 | 频率响应 | 按 GB6832 中第 4.8 和的方法 125Hz~12.5kHz 频率范围内的自由场比较法频率响应 | 典型频率响应在图 11 给出的允差范围内，任一头戴耳机的频率响应曲线与典型频率响应的允许偏差为 $\pm 3\text{dB}$ 。 |
| 5.2.3.2 | 头戴耳机的两耳机频响之差 | 按 GB6832 中第 4.8.1 条的方法，测量在 250Hz~12.5kHz 频率范围内的耦合频率响应 | 头戴耳机的两个单耳机的频率响应偏不超过 $\pm 3\text{dB}$ 。 |
| 5.2.3.3 | 阻抗 | 按 GB632 是第 4.1 条的方法，测量在 | 有线系统的阻抗最低不小于 150 欧额定值的 80 |

| | | | |
|---------|--------|---|--|
| | | 250Hz~2kHz 频率范围内的电阻抗 | %, 无线系统的阻抗应适合于所用的接收机 |
| 5.2.3.4 | 最大噪声电压 | 按 GB6832 中第 4.4 条的方法。测量在 250Hz~12.5kHz 频率范围内的最大噪声电压 | 有线系统: $\geq 5V$ 。无线系统大于或等于所用的接收机最大输出电压 |
| 5.2.3.5 | 特性电压 | 按 GB6832 中第 4.3 条的方法测量特性电压 | $\leq 1V$ |



10

5.2.4 听诊式和耳挂式耳机 (见表 2 中 c 项)

性能要求和测量方法见表 6, 示意图见图 12

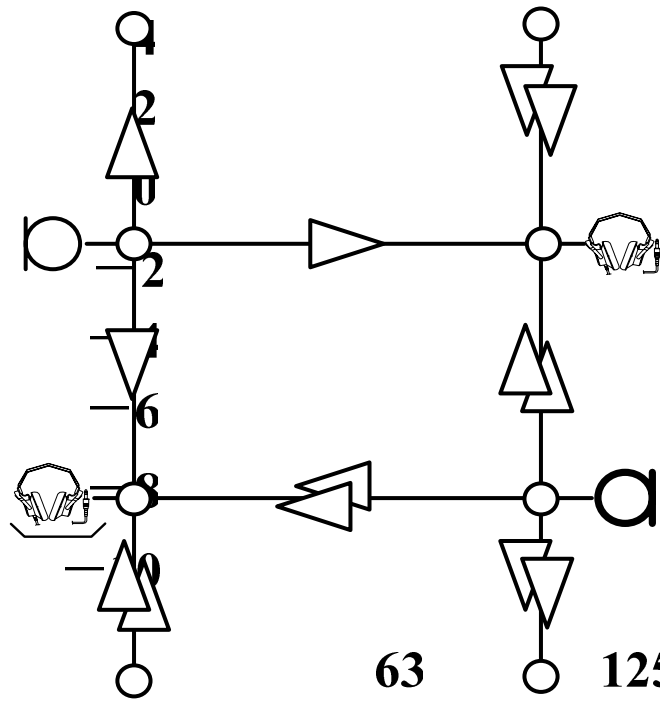
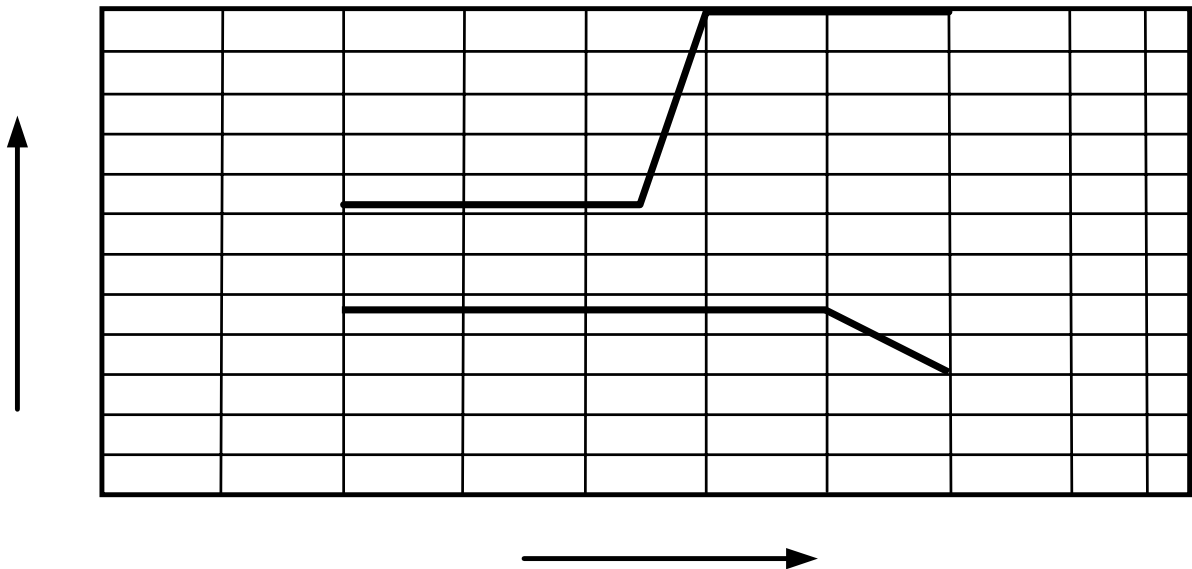


图11 贴耳式耳机

表 6 听诊式耳机性能

| 条款 | 特性 | 测量方法 | 要求 |
|---------|--------------|---|--|
| 5.2.4.1 | 频率响应 | 按 GB6832 中第 4.8.2 和 的方法 250Hz~4kHz 频率范围内的自由场比较法频率响应 | 典型频率响应在图 11 给出的允差范围内，任一头戴耳机的频率响应曲线与典型频率响应的允许偏差为±3dB. |
| 5.2.4.2 | 头戴耳机的两耳机频响之差 | 按 GB6832 中第 4.8.1 条的方法，测量在 250Hz~4kHz 频率范围内的耦合频率响应 | 头戴耳机的两个单耳机的频率响应偏不超过 ±3dB. |
| 5.2.4.3 | 阻抗 | 按 GB632 是第 4.1 条的方法，测量在 250Hz~4kHz 频率范围内的电阻抗 | 有线系统的阻抗最低不小于 150 欧额定值的 80%，无线系统的阻抗应适合于所用的接收机 |
| 5.2.4.4 | 最大噪声电压 | 按 GB6832 中第 4.4 条的方法。测量在 250Hz~4kHz 频率范围内的最大噪声电压 | 有线系统：≥5V。无线系统大于或等于所用的接收机最大输出电压 |
| 5.2.4.5 | 特性电压 | 按 GB6832 中第 4.3 条的方法测量特性电压 | ≤1V |



5.2.5 传输链路（见表 2 中的 e 和 h 项）
 辅助设备输入链路（见表 2 中的的 l 项）
 性能要和测量方法见表 7，示意图见图 14、图 15。

10
 8
 dB 6
 4
 2

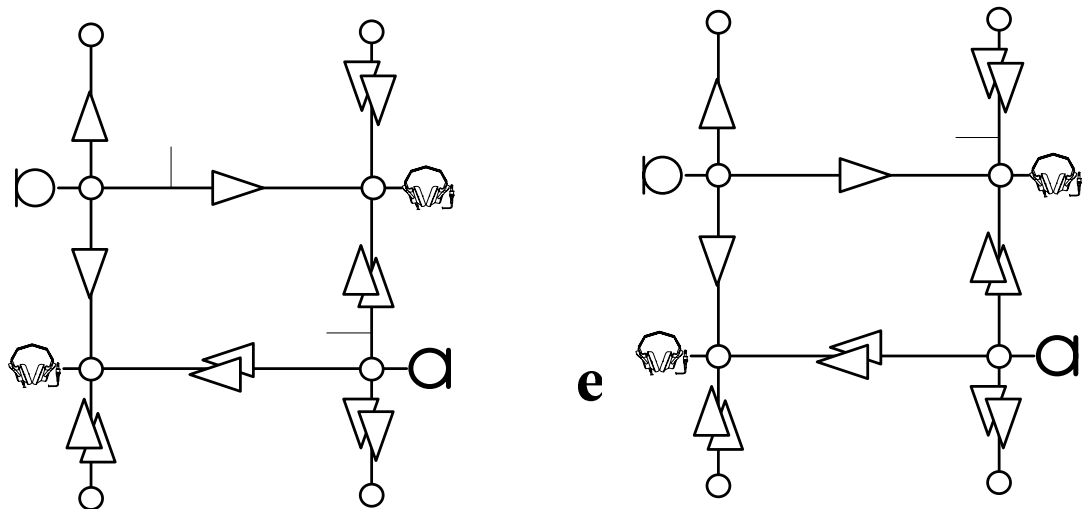


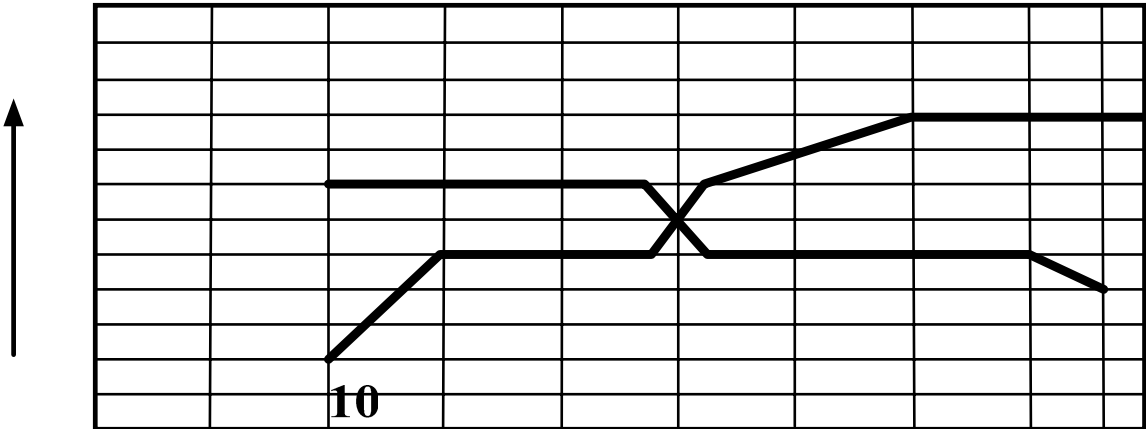
表 7

| 条 款 | 特 性 | 测量方法 | 要 求 |
|---------|--------------------|---|---|
| 5.2.5.1 | 频率响应 | 按照 GB9001 中第 21.2 条的方法，测量在 125Hz~12.5kHz 频率范围内的增益频率响应 | 频率响应在图 16 的允差范围内 |
| 5.2.5.2 | 总谐波失真（正常工作状态下） | 按照 GB9001 中第 22.3 条的方法，把信号源电动势调整到额定源电动势，在 200Hz~8kHz 频率范围内，测量正常工作状态下的总谐波失真 | ≤1% |
| 5.2.5.3 | 总谐波失真（过载状态下） | 按照 GB9401 中第 11.2 条在声源过载耳压级最高达 110dB（以 20 μ Pa 为基准）时以及 GB9001 中第 22.3 条的正常工作状态下，测量此过载状态的总谐波失真，这时声源声压级在 1kHz 以上按 12db/oct 下降，在 250Hz~1kHz 频率范围内，音量控制器置于输出电压 1V 以下 10dB 的位置 | ≤5% |
| 5.2.5.4 | 串音衰减 | 按 GB 9001 中第 28.2 条的方法，测量在 250Hz~4kHz 频率范围内的串音衰减 | ≥60dB |
| 5.2.5.5 | 计权信号噪声比 | 按 GB 9001 中第 23.2 条的方法，测量信号噪声比（A 计权） | ≥60dB(以额定输入电平为基准) |
| 5.2.5.6 | 总电压增益 | 按 GB 9001 中第 20.1 条的方法，用 GB/T 14197 中规定的信号源输入电压测量总电压增益 | 在头戴耳机连接器的输入端，一个 150Ω 输出负载的两端为 1V（输出的正常工作状态） |
| 5.2.5.7 | 电压配接值 | —— | 扩声和/或广播链路用的 i 链路中辅助设备的要求见 GB/T14197 |
| 5.2.5.8 | 地辅助设备的互连（用于单通路的输出） | —— | 待定 |

图14、15 传

注：在提到正常工作状态时，应考虑到以下基准输出状态：在 125kHz 频率范围内，150Ω 输出负载的两端为 1V。

第 5.2.5.7 条和第 5.2.5.8 条为辅助输入链路的附加要求。



8

6

5.2.6 传输链路（见表 2 中 *f* 和 *g* 项）。

辅助设备输入链路（见表 2 中 *j* 项）。

性能要求和测量方法见表 8，示意图见图 17。

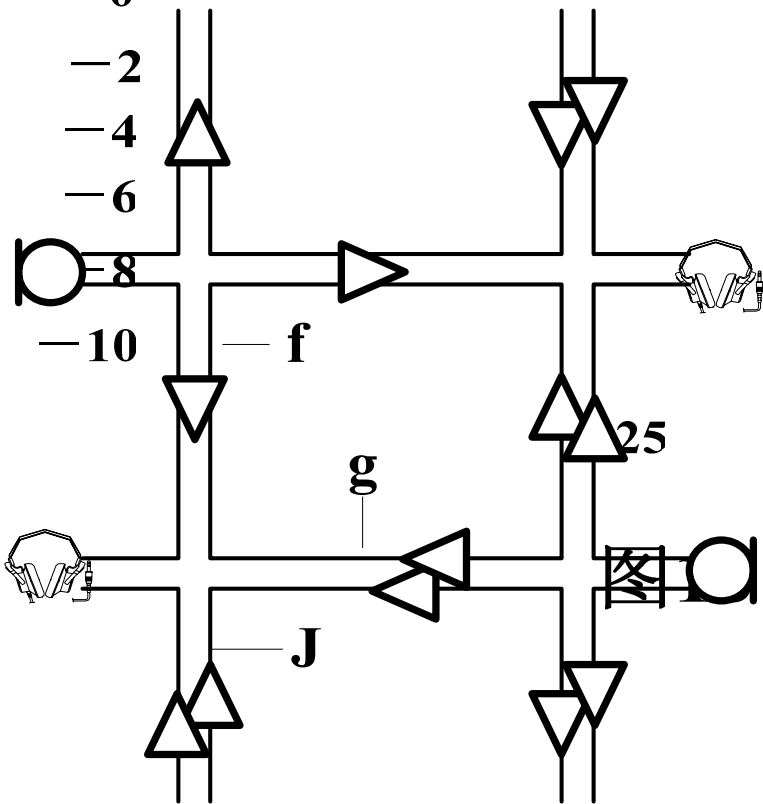


图 17 传输链路的示意图

250

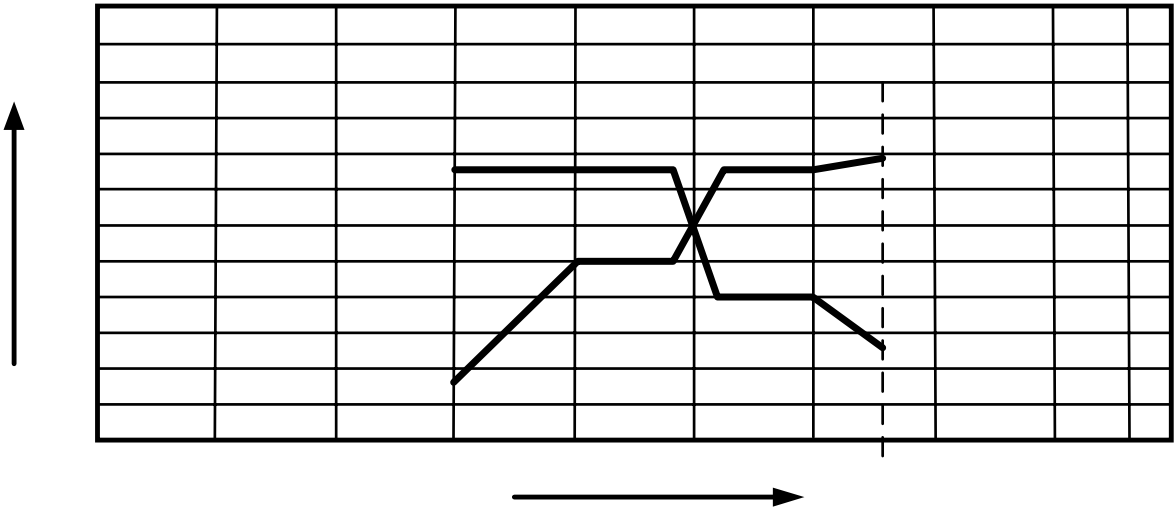
500

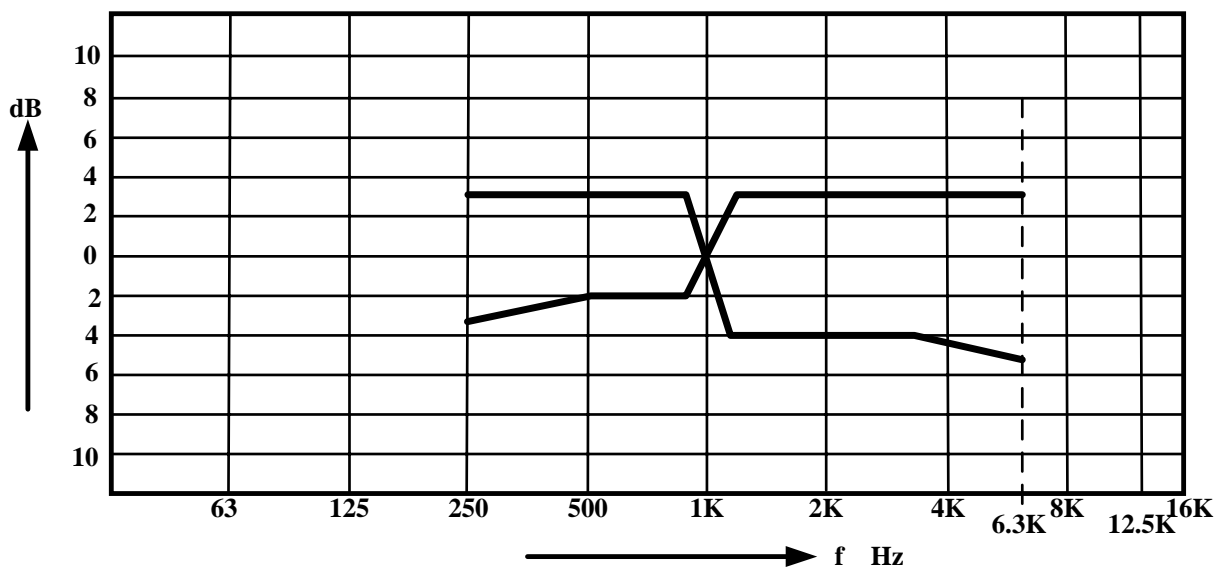
表 8

| 条款 | 特 性 | 测量方法 | 要求 |
|---------|---------------------|--|---------------------------------------|
| 5.2.6.1 | 频率响应 | 按 GB 9001 中第 21.2 条的方法, 测量 125Hz~3.15kHz 或 250Hz~6.3kHz 频率范围内的增益频率响应, 频率范围按图 18 下注选取 | 典型频率响应在图 18 的允差范围内 |
| 5.2.6.2 | 总谐波失真 | 按 GB 9001 中第 22.3 条的方法, 测量在 250Hz~3.15kHz 或 250Hz~6.3kHz 频率范围内正常工作状态下的总谐波失真, 按图 18 下注选取其中之一的频率范围 | ≤4% |
| 5.2.6.3 | 串音衰 减 | 按 GB 9001 中第 28.2 条的方法, 测量在 250Hz~3.15kHz 或 250Hz~6.3kHz 频率范围内的串音衰减, 按图 18 下注选取 | 用于窄带的频率范围: ≥40dB 用于宽带的频率范围: ≥50dB |
| 5.2.6.4 | 计权信号噪声比 | 按 GB 9001 中第 23.2 条的方法测量信号噪声比 (A 计权) | 用于窄带的频率范围: ≥40dB 用于宽带的频率范围: ≥50dB |
| 5.2.6.5 | 电配接值 | —— | 扩声和/或放手链路用的 j 链路中的辅助设备的要求见 GB/T 14197 |
| 5.2.6.6 | 与辅助设备的互连 (用于单通路的输出) | —— | 待定 |

注: 在提到正常工作状态时, 应考虑到以下基准输出状态: 在 125Hz~12.5kHz 频率范围内, 150Ω 输出负载的两端为 1V。

第 5.2.6.5 条和第 5.2.6.6 条为辅助设备链路的附加要求。



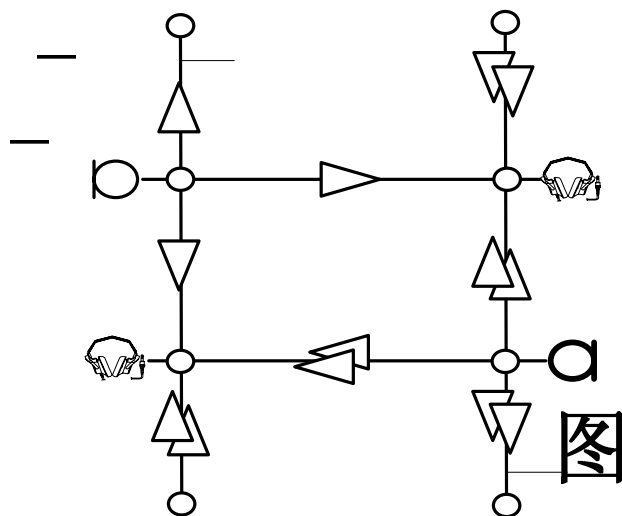


18b

注：不同的音频传输系统的频率范围，可选取窄带或宽带，上限频率愈高的般能得到较好的清晰度。

5.2.7 辅助设备的输出链路（见表 2 中的 k 的 i 项）。

性能要求和测量方法见表 9，示意图见图 19。

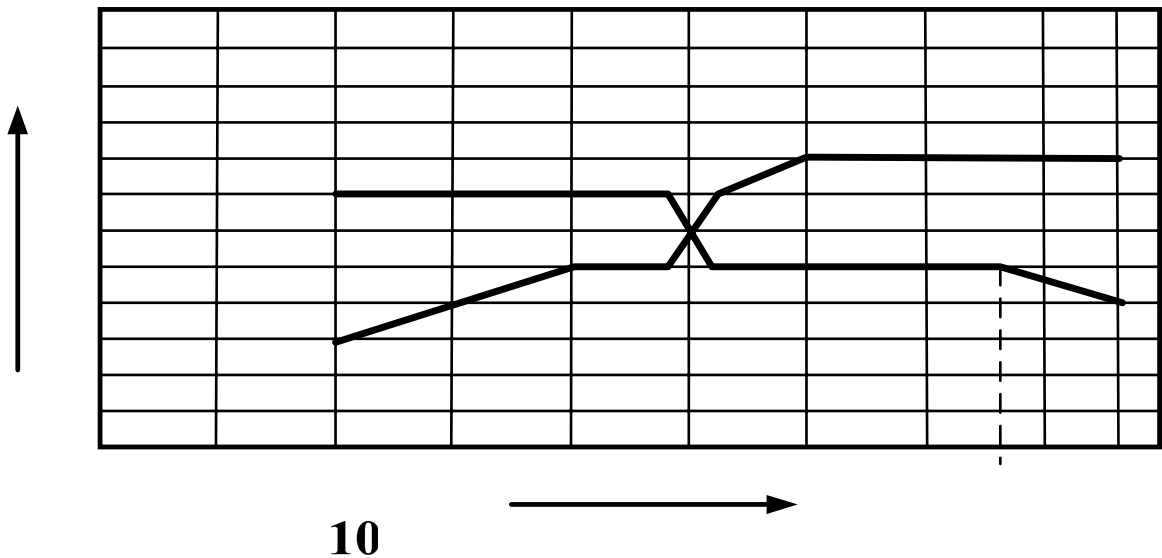


传输链路
(用于宽)

表 9 辅助设备性能要求

| 条款 | 特性 | 测量方法 | 要求 |
|---------|---------|--|--------------------|
| 5.2.7.1 | 频率响应 | 按照 GB 9001 中第 21.2 条的方法，测量在 125 Hz~12.5kHz 的频率范围内的增益频率响应 | 典型频率响应在图 20 的允差范围内 |
| 5.2.7.2 | 总谐波失真 | 按照 GB 9001 中第 22.3 条的方法，测量在 125 Hz~12.5kHz 的频率范围内正常工作状态下的总谐波失真 | $\leq 1\%$ |
| 5.2.7.3 | 串音衰减 | 按照 GB 9001 中第 28.2 条的方法，测量在 250Hz~4kHz 频率范围内的串音衰减 | $\geq 60\text{dB}$ |
| 5.2.7.4 | 计权信号噪声比 | 按照 GB 9001 中第 23.2 条的方法，测量信号噪声比（A 计权） | $\geq 50\text{dB}$ |

| | | | |
|---------|--------------------|---|--------------------------------------|
| 5.2.7.5 | 电配接值 | — | 扩声和/或广播链路用的k和l链路中的辅助设备的要求见 GB/T14197 |
| 5.2.7.6 | 与辅助设备的互连（用于单通路的输出） | — | 待定 |



5.2.8 组合装置（见表 3 中的 a~e、b~h、a~k、b~l 项）
性能要示和测量方法见表 10，示意图见图 21。

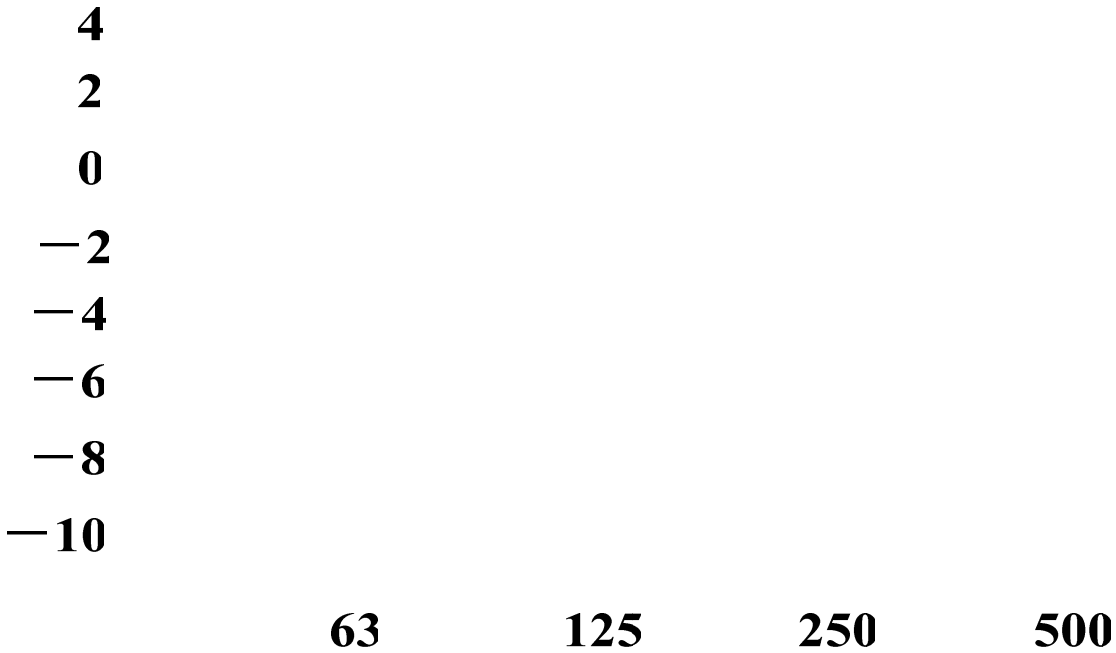


图20 辅助设备输出频率响应

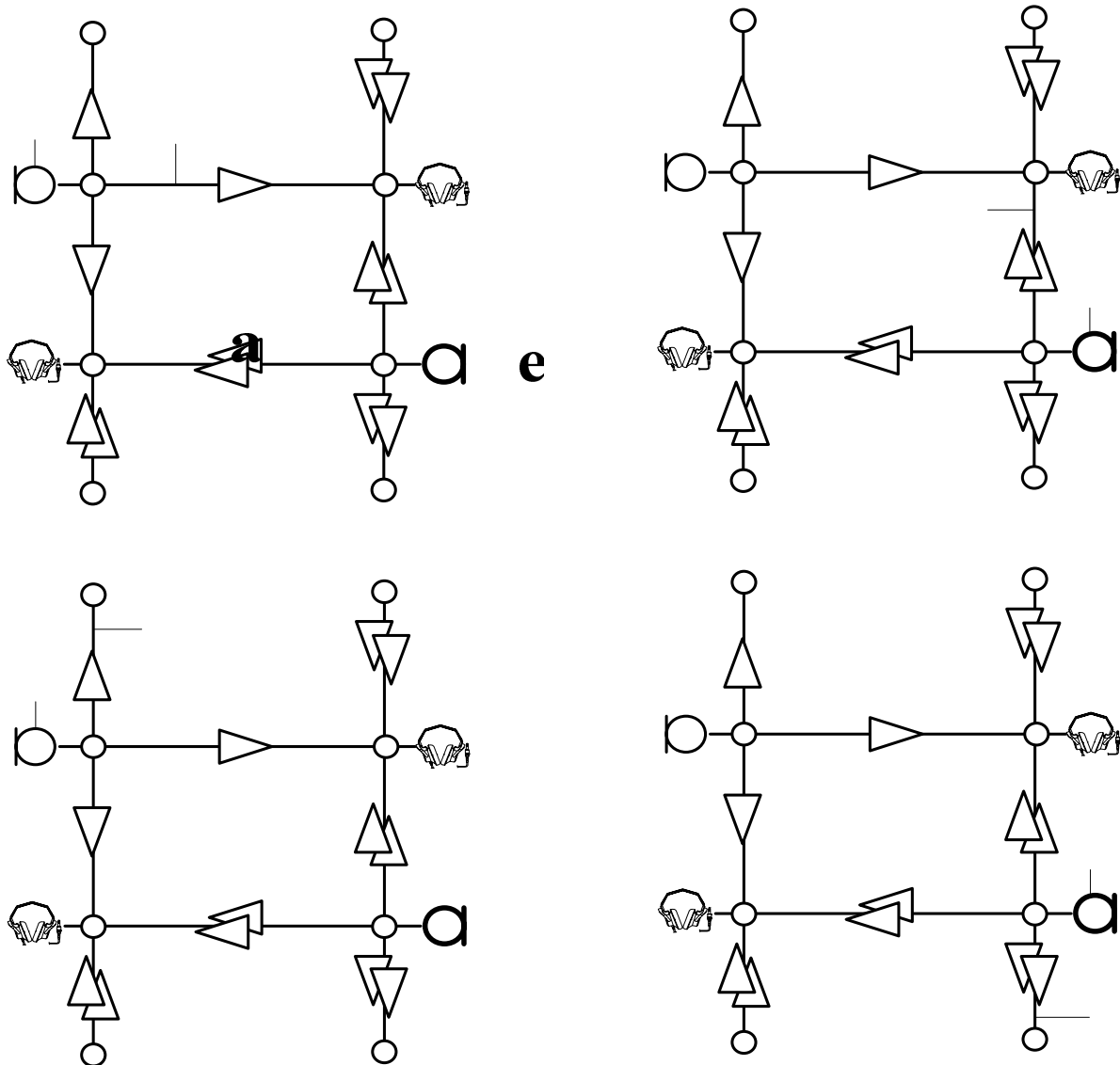
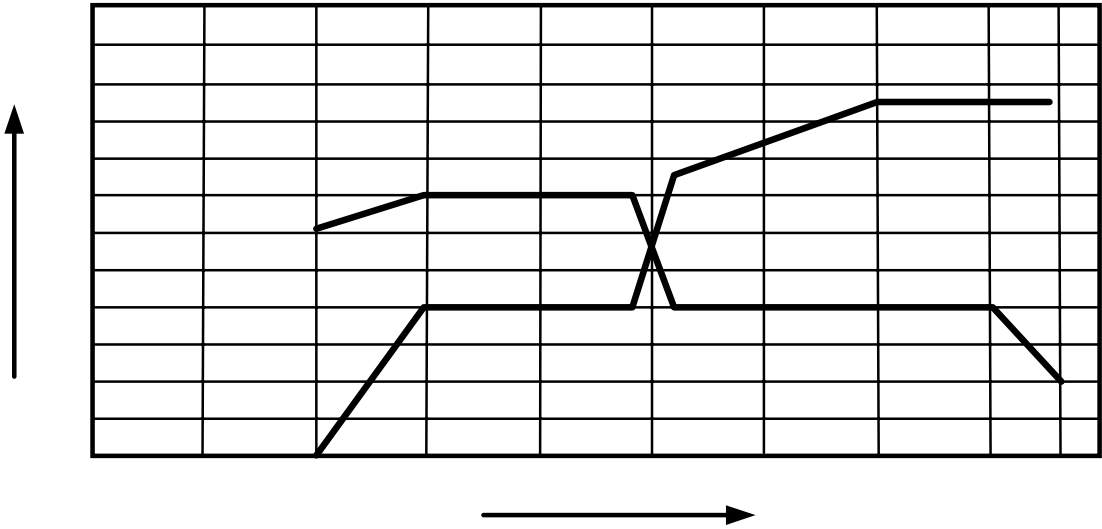


表 10 组合装置

| 条 | 特性 | 测量方法 | 要求 |
|---------|----------------------|--|---|
| 5.2.8.1 | 频率响应 | 按照 GB 9401 中第 9.1 条的方法测量频率响应，并按 GB 9001 中第 21.2 条的方法，测量在 125Hz~12.5 kHz 频率范围内的增益频率响应 | 典型频率响应在图 22 给出的允差范围内。任何一个综合装置的频率响应与其典型频率响应的允许偏差为 $\pm 3\text{dB}$ |
| 5.2.8.2 | 自由场灵敏度 | 按 GB 9401 中第 7.2 条的方法测量自由场灵敏度 | 80dB (以 $20\mu\text{Pa}$ 为基准) 的声压级应达到相应传输链路的额定输入电平，并且任一个传声器的灵敏度与 1 kHz 额定灵敏度之差不大于 $\pm 3\text{dB}$ |
| 5.2.8.3 | 传声器指向性图案 | 按 GB 9401 中第 10.1 条的方法，测量在 $30^\circ\sim 120^\circ$ 之间，250Hz~8kHz 频率范围内的正向一无规入射灵敏度指数 | 非轴向频率响应与轴向频率响应曲线在 1 kHz 重合后，两曲线比其偏差应不大于 $\pm 4\text{dB}$ 。当任一入射角和某频率的灵敏度低于相同频率轴向灵敏度 12 dB 以上时，则此角度该频率响应的偏差就忽略不计 |
| 5.2.8.4 | 正向一无规入射灵敏度指数 (指向传声器) | 按 GB 9401 中第 10.1 条的方法，测量在 250Hz~8kHz 频率范围内的正向一无规入射灵敏度指数 | $\geq 3\text{dB}$ |
| 5.2.8.5 | 固有噪声引起的额 | 按 GB 9001 中第 23.2 条的方法测量信号噪声比 (A 计权) 并算出输入噪声，传声器固有噪声风 | $\leq 32\text{dB}$ (以 $20\mu\text{Pa}$ 为基准) 有效值 |

| | | | |
|---------|---------------|--|-------|
| | 定等效声压级 | 本标准中第 5.2.2 条。总输入噪声由计算得到 | |
| 5.2.8.6 | 总谐波失真(正常工作状态) | 传声器的额定状态按 GB 9401 中第 1.2.2 条规定,而放大器按 GB 9001 中第 22.3 条方法测量比正常工作状态下的总谐波失真,在用于 a~e 和 b~h 组合时,音量控制器置于满足以下输出状态的位置上,即在 250 Hz~8 kHz 频率范围内,150Ω 输出负载两端的输出电压为 1V | ≤2% |
| 5.2.8.7 | 总谐波失真(过载状态) | 按 GB 9401 中第 11.2 条声源过载声压级最高达 110 dB (以 20 μPa 为基准) 时,以及 GB 9001 中第 22.3 条的正常工作状态下测量此过载状态下的总谐波失真,这时输入声压级在 1 kHz 以上按 12 dB/oct 下降,在 250 Hz~1 kHz 频率范围内音量、控制器置于输出电压 1V 以下 10 dB 的位置上 | ≤5% |
| 5.2.8.8 | 串音衰减 | 按 GB9001 中第 28.2 条的方法测量在 250 Hz~4 kHz 频率范围内的串音衰减 | ≥60dB |



5.2.9 组合装置（见表 3 的 a~f 和 b~g 项）

性能要求和测量方法见表 11，示意图见图 23。

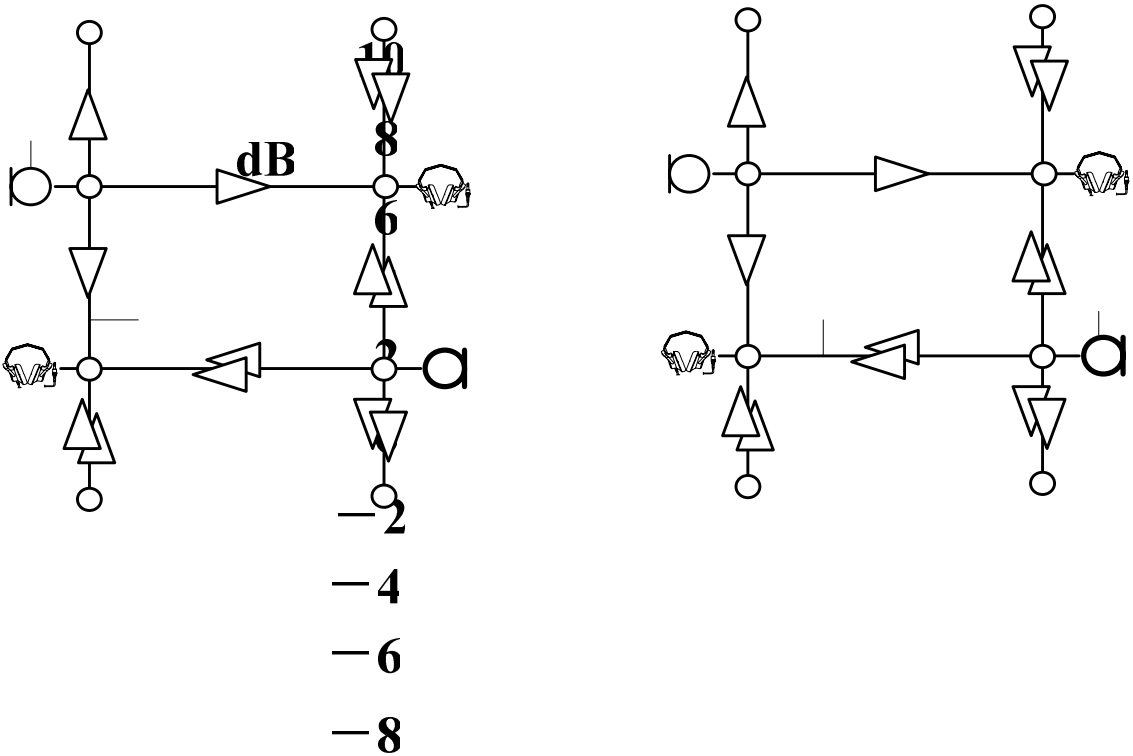


表 11 组合装置系统性能

| 条 | 特性 | 测量方法 | 要求 |
|---------|---------------------|---|--|
| 5.2.9.1 | 频率响应 | 按 GB9401 中第 9.1 条的方法测量频率响应，并按 GB9001 中第 21.2 条方法测量在 250Hz~3.15kHz 或 250Hz~6.3kHz 范围内的增益频响应。按图 24 下注选取其中之一的频率范围 | 典型频率响应在图 24 给出的允差范围内。任何一级合装置的频率响应曲线与其典型频率响应的允许差为 $\pm 3\text{dB}$ |
| 5.2.9.2 | 自由场灵敏度 | 按 GB9401 中第 7.2 条的方法测量自由场灵敏度 | 80dB（以 $20\mu\text{Pa}$ 基准）的声压级应达到相应传输链路的额定输入电平，并且任一个传声器的灵敏度与 1kHz 额定灵敏度的允差为 $\pm 3\text{dB}$ |
| 5.2.9.3 | 传声器的指向图案 | 按 GB9401 中第 10.1 条的方法测量在 $30^\circ\sim 120^\circ$ 之间所选频率范围指向性频率特性 | 非轴向频率响应与轴向频率响应曲线在 1kHz 重合后，两曲线相比其偏差应不大于 $\pm 4\text{dB}$ 。当任一入射角和某频率的灵敏度低于相同频率轴向灵敏度 12dB 以上时，则此角度该频率响应的偏差就忽略不计 |
| 5.2.9.4 | 正向一无规入射灵敏度指数（指向传声器） | 按 GB 9401 中第 10.2 条的方法测量在选取的频率范围内的正向一无规入射灵敏度指数 | $\geq 3\text{dB}$ |
| 5.2.9.5 | 固有噪声引起的额定等效声压级 | 按 GB 9001 中第 23.2 条的方法测量信号噪声比（A 计权），并算出输入噪声，传声器固有噪声见本标准中第 5.2.2 条。总输入噪声由计算得到 | $\leq 40\text{dB}$ （以 $20\mu\text{Pa}$ 为基准）有效值（适用于所规定的两个频率范围内） |
| 5.2.9.6 | 总谐波失真（在正常工作状态） | 传声器的额定状态按 GB9401 中第 1.2.2 条规定，放大器的工作状态按 GB9001 中第 22.3 条，测量此正常工作状态下的总谐波失真。 a.当头戴耳机未规定时，在所选频率范围内音量控制器置于 150 Ω 输出负载的现状输出电压为 1V 的位置（此为额定输出状态）。 b.当头戴耳机已规定时，在所选的频率范围内音量控制器置于该头戴耳机阻抗相同的输出负载上，且与 94dB（以 $20\mu\text{Pa}$ 为基准）输出声压级要一致的输出电压的位置处 | $\leq 4\%$ |
| 5.2.9.7 | 总谐波失真（过载状态） | 按 GB9401 中第 11.2 条，在声源过载声压级最高达 110dB（以 $20\mu\text{Pa}$ 为基准）时，以及 GB9001 中第 22.3 条规定的正常工作状态下，测量此过载状态下的总谐波失真。 a.当头戴耳机已规定时，在所选的频率范围 | $\leq 80\%$ |

附录 A 声压级比较尺度
(补充件)

